

Pro

Chapter 5

Bengali Interlinear

Reference: Bengali Bible

1 בְּנֵי לְחֻמֹּתַי הַקְּשִׁיבָה לְחַבְּנוֹתַי הַט־ אֲנִי 1
H0241 H5186 H8394 H7181 H2451

পুত্র আমার আমার জ্ঞানগর্ভ শিক্ষামালা শোন আমার সুবিবেচনামূলক কথাবার্তার প্রতি মনোযোগ দাও

2 לְשֹׁמֵר מִזְמוֹת יְרֵעֵת שִׁפְתָּי יִנָּצְרוּ 2
H5341 H8193 H1847 H4209 H8104

তাহলেই তুমি বিবেচকের মত বাঁচতে শিখবে ভেবেচিন্তে কথা বলতে পারবে

3 כִּי נִפְתָּ הַמִּשְׁפָּחָה שִׁפְתָּי זָרָה וְחָלָק מִשְׁמָן חֶכְמָה 3
H2441 H8081 H2509 H8193 H5197 H5317

অন্য একজন লোকের স্ত্রী হয়তো অসামান্য সুন্দরী হতে পারে তার কথাবার্তা মধুর এবং প্রলোভনসূচক হতে পারে

4 וְאַחֲרֵיהָ מָרָה כְּלָעָנָה חָרָה כְּתָרָב פִּיֹּת 4
H6310 H2719 H2299 H3939 H4751 H0319

কিন্তু পরিশেষে সে শুধু তিক্ততা এবং যন্ত্রনাই বয়ে আনবে সে তিক্তবিষ কিংবা ধারালো তরবারির মত

5 רַגְלֶיהָ יִרְדּוּת מִוֹת שְׂאוֹל צַעֲדֶיהָ יִתְמָכוּ 5
H8551 H6806 H7585 H4194 H3381 H7272

সে মৃত্যুর পথে দাঁড়িয়ে রয়েছে সে তোমাকে ধ্বংসের দিকে নিয়ে যাবে

6 אַרְחָ חַיִּים פֶּן תִּפְּלֹס נָעוּ מִעֵגְלָתֶיהָ לֹא תִּדְרַע פֶּ 6
H3045 H3808 H4570 H5128 H6424 H6435 H0734

তাকে অনুসরণ কোরো না! সে পথভ্রষ্ট হয়েছে সাবধান! জীবনের পথ বেছে নাও

7 וְעַתָּה בְּנִים שְׁמְעוּ לִי וְאַל תָּסִירוּ מֵאֲמָרַי פִּי 7
H6310 H0561 H5493 H0408 H8085 H6258

আমার পুত্রগণ এখন আমার কথা শোন আমি যা বলছি ভুলে যেও না

8 הֲרִתְּךָ מִעֲלִיָּה דַּרְכָּךָ וְאַל תִּקְרַב אֵל פֶּתַח בֵּיתָהּ 8
H6607 H0413 H7126 H0408 H1870 H7368

ব্যভিচারিণী থেকে দূরে থেকে তার বাড়ির ছায়াও মাড়িও না

9 פֶּן תִּתֵּן לְאַחֲרֵים הַיּוֹדִים וְשִׁנְתִּיהָ לְאַכְזָרִי 9
H0394 H8141 H1935 H0312 H5414 H6435

যদি যাও তোমার প্রাপ্য সম্মান অন্যরা কেড়ে নেবে কোনও অপরিচিত ব্যক্তিতোমার পরিশ্রমের ফল ভোগ করবে

10 פֶּן־ יִשְׁבְּעוּ זָרִים כְּחָן אֶעֱזָבָהּ בְּבֵית נָכְרִי:
H5237 H7646 H6435

তুমি যাদের চেনো না তারাই তোমার ধনসম্পদ কেড়ে নেবে। তারা তোমার শ্রমের সুফল ভোগ করবে।

11 וְנִהְיֶינָהּ בְּאַחֲרֵיתָּהּ בְּכָל־זֶה וְשָׂאָהָ:
H7607 H1320 H3615 H0319 H5098

পরিশেষে। তুমি দুঃখিত হবে কারণ তুমি তোমার স্বাস্থ্য নষ্ট করেছ এবং তোমার যা কিছু ছিল সব হারিয়েছ।

12 וְאַמְרָתִי אֵיךְ שְׂנֵאָתִי מוֹדָר אֶת־זִכְחָתָּהּ נֶאֱמַר לִבִּי:
H5006 H4148 H8130 H0559

তখন তুমি বলবে। “আমি আমার অভিভাবকদের কথায় কেন কর্ণপাত করিনি! কেন আমার শিক্ষকদের কথা কানে তুলি নি! আমি শৃঙ্খলা মানতে রাজি হই নি। আমি তিরস্কার গ্রহণ করতে অস্বীকার করেছি।

13 וְלֹא־ שָׁמַעְתִּי בְּקוֹל מוֹדְרִי אֶלְמִלְמִדִּי לֹא־ הִשְׁתִּיתִי אֲזִנִּי:
H0241 H5186 H3808 H3925 H8085 H3808

তখন তুমি বলবে। “আমি আমার অভিভাবকদের কথায় কেন কর্ণপাত করিনি! কেন আমার শিক্ষকদের কথা কানে তুলি নি! আমি শৃঙ্খলা মানতে রাজি হই নি। আমি তিরস্কার গ্রহণ করতে অস্বীকার করেছি।

14 בְּמַעַט הָיִיתִי בְּכָל־ רָע בְּתוֹךְ קָהָל וְעַדָּה:
H5712 H6951 H8432 H3605 H1961 H4592

তাই আমি এখন প্রায় সবরকম সংকট ভোগ করছি আর তা সবাই জানে!”

15 שְׁתַּחֲוֶה־ מִיָּם מִבּוֹרָהּ אֲנִלִּים מִתּוֹךְ בְּאַחֲרָהּ:
H0875 H8432 H5140 H4325 H8354

তোমার নিজের কুয়ো থেকে যে জল পাও। তাই পান কর।

16 יִפּוֹצֵז מַעֲיֵנִתִּי חוֹצָה בְּרַחֲבוֹת פְּלִגֵּי־ מַיִם:
H4325 H6388 H7339 H2351 H4599

তোমার জলকে রাস্তার ওপর বয়ে যেতে দিও না। কেবল মাত্র নিজের স্ত্রীর সঙ্গেই শুধু তোমার যৌন সম্পর্ক থাকা উচিত। তোমার নিজের পরিবারের বাইরে কোন ছেলেমেয়ের পিতা হওয়া না।

17 יִהְיֶה־ לָּךְ לְבָרָהּ וְאֵין לְזָרִים אֶתָּךְ:
H0854 H0369 H0905 H1961

তোমার সন্তানরা যেন কেবল তোমারই হয়। তোমার পরিবারের বাইরে অন্য লোকদের সঙ্গে তোমার সন্তানদের ভাগ করে নেবার দরকার নেই।

18 יִהְיֶה־ מִקּוֹרָהּ בְּרוּךְ אֶשְׁמַח מֵאַשְׁתִּי נִעְוָהָ:
H0802 H8055 H1288 H4726 H1961

তাই নিজের স্ত্রীকে নিয়েই সন্তুষ্ট থাকো। যৌবনে যে নারীকে বিয়ে করেছিলে তাকেই ভালোবাস এবং তার প্রেমেই তৃপ্ত হও।

19 אֵילָת אֲהָבִים וַיַּעֲלֶתָ חֵן רַחֲמֶיהָ יִרְגָּן בְּכָל־ עֵץ בְּאַהֲבָתָהּ תִּשָּׂנָה תִּמְדִּי:
H8548 H7686 H0160 H6256 H3605 H7301 H1717 H2580 H3280 H0158 H0365

সে একটি অপরূপা হরিণীর মতো। তার ভালোবাসায় সম্পূর্ণ তৃপ্ত হও। তার প্রেম তোমাকে সদা প্রমত্ত রাখুক।

20 וְלִמָּזָה תִּשְׁמָע בְּנִי בְּזֶרְחָה וְתַחֲכֶכָה חַק נְכִרְיָהּ:
[H5237](#) [H2436](#) [H2263](#) [H7686](#) [H4100](#)

আমার পুত্র অন্য রমনীর দ্বারা প্রমত্ত হয়ো না অন্য স্ত্রীলোকের বক্ষ আলিঙ্গন করো না!

21 כִּי וְנֹכַח עֵינַי יִהְיֶה דְרָכַי אִישׁ וְכָל-מַעֲגָלָתָיו מִפְּלֹס:
[H6424](#) [H4570](#) [H3605](#) [H0376](#) [H1870](#) [H3068](#) [H5227](#)

তুমি যাই কর না কেন কিছুই প্রভুর অগোচর নয় তুমি কোথায় যাও তাও প্রভু জানেন

22 עֲוֹנוֹתָיו יִלְכְּדֵנוּ אֶת-הַרְשָׁע וּבְחַבְלֵי חַטָּאתָיו יִתְמָךְ:
[H8551](#) [H7563](#) [H0853](#) [H3920](#) [H5771](#)

পাপী তার নিজের ফাঁদেই জড়িয়ে পড়বে তার পাপসমূহ হবে দড়ির মত যা তাকে বেঁধে রেখেছে

23 הָוָא יָמוּת בְּאֵין מוֹסֵר וּבָרַב אֲוִלָּתוֹ יִשָּׁנָה:
[H7686](#) [H0200](#) [H7230](#) [H4148](#) [H0369](#) [H4191](#) [H1931](#)

সেই পাপীর মৃত্যু অনিবার্য কারণ সে অনুশাসিত হতে অস্বীকার করেছে সে তার নিজের কামনার নাগপাশেই বদ্ধ হবে